



Dekret

der Abteilungsdirektorin
des Abteilungsdirektors

Decreto

della Direttrice di Ripartizione
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

19884/2020

10.3 Amt für Strassenbau Nord-Ost - Ufficio tecnico strade nord-est

Betreff:

A2/Danc-23.02.S.12.14
Wiederaufbau der Brücke auf der
Brennerstaatsstraße 12 bei km 512,900
zwischen dem 1. und dem 2. Tunnel in der
Ortschaft Gossensaß.
CUP: B64E00000100003

Validierung und Genehmigung des
Ausführungsprojektes sowie Ermächtigung
zur Einleitung des Verhandlungsverfahrens
zur Vergabe der Arbeiten.
Vormerkung der Ausgabe gemäß Art. 56,
Absatz 4, des GvD vom 23.06.2011, Nr.
118.

Oggetto:

A2/Danc-23.02.S.12.14
Ricostruzione del ponte sulla strada statale
12 del Brennero al km 512,900 tra la 1° e 2°
galleria di Colle Isarco.
CUP: B64E00000100003

Validazione ed approvazione del progetto
esecutivo nonché autorizzazione
all'indizione della procedura negoziata per
l'affidamento dei lavori.
Prenotazione della spesa ai sensi dell'art.
56, comma 4, del D.Lgs. 23.06.2011, n.
118.

DER ABTEILUNGSDIREKTOR

NIMMT EINSICHT in den Artikel 26, Absatz 8 des G.v.D. 18.04.2016, Nr. 50, welcher die Validierung des Projektes regelt;

NIMMT EINSICHT in den Art. 59 des GvD 50/2016 und in den Art. 23 des L.G. 16/2015, welche die Auswahl der Ausschreibungsverfahren vorsehen;

NIMMT EINSICHT in den Art. 35 des GvD 50/2016 bezüglich der EU-Schwellenwerte für die öffentlichen Ausschreibungen;

NIMMT EINSICHT in den Art. 56, Absatz 4, des GVD 23.06.2011, Nr. 118, welcher die Zweckbindung der Ausgabe regelt;

NIMMT EINSICHT in den Art. 12 des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16, welcher die Genehmigung des Projektes regelt;

STELLT FEST, dass für die Vergabe der Arbeiten das vom Art. 60 des GVD 18.04.2016, Nr. 50 vorgesehene offene Verfahren zur Anwendung kommt;

NIMMT EINSICHT in den Art. 15 des L.G. 3/2020, welcher vorsieht, dass man auf das Verhandlungsverfahren ohne vorherige Veröffentlichung bei öffentlichen Bau-, Liefer- und Dienstleistungsaufträgen aus Gründen des öffentlichen Interesses aufgrund von Gesundheitsnotständen zurückgreifen kann;

NIMMT EINSICHT in den Art. 16 des L.G. 3/2020, welcher vorsieht, dass bei den Bauaufträgen ab 2.000.000 Euro und unter EU-Schwelle mindestens zwölf Wirtschaftsteilnehmer, sofern vorhanden, zum Verhandlungsverfahren eingeladen werden müssen;

NIMMT in den Art. 2, Absätze 5 und 6, des L.G. vom 23.04.1992, Nr. 10, EINSICHT, in welchen die Kompetenzen bezüglich des Abschlusses öffentlicher Verträge und des Erlasses von Maßnahmen festgehalten sind;

NIMMT EINSICHT in den Art. 6, Absatz 6 des L.G. vom 22.10.1993, Nr. 17, in welchem die Kompetenzen des Abteilungsdirektors bezüglich der Vergabe öffentlicher Verträge festgehalten sind;

NIMMT EINSICHT in die Maßnahme Nr. 535/10 vom 16.12.2008, mit welcher das Ausführungsprojekt für das Bauvorhaben 23.02.S.12.14 Sanierung der Brücke auf der Brennerstaatsstraße 12 bei km 512,900 zwischen dem 1. und dem 2. Tunnel in der

IL DIRETTORE DI RIPARTIZIONE

VISTO l'articolo 26, comma 8 del D.Lgs. 18.04.2016, n. 50, che disciplina la validazione del progetto;

VISTO l'art. 59 del D.Lgs. 50/2016 e l'art. 23 della L.P. 16/2015 che prevedono la scelta delle procedure di indizione di gara;

VISTO l'art. 35 del D.Lgs. 50/2016 concernente le soglie di rilevanza comunitaria degli appalti pubblici;

VISTO l'art. 56, comma 4, del D.Lgs. 23.06.2011, n. 118, che disciplina l'assunzione dell'impegno di spesa;

VISTO l'art. 12 della L.P. 17.12.2015, n. 16 che disciplina l'approvazione del progetto;

DATO ATTO che per l'affidamento dei lavori sarà svolta la procedura aperta prevista dall'art. 60 del D.Lgs 18.04.2016, n. 50;

VISTO l'art. 15 della L.P. 3/2020 che ammette, per ragioni di interesse pubblico determinate da emergenze sanitarie, il ricorso alla procedura negoziata senza previa pubblicazione per l'affidamento di appalti pubblici di lavori, forniture e servizi;

VISTO l'art. 16 della L.P. 3/2020 che prevede per la procedura negoziata per gli appalti di lavori di importo pari o superiore a 2.000.000 euro e inferiore alla soglia UE l'invito ad almeno dodici operatori economici, ove esistenti;

VISTO l'art. 2, comma 5 e 6, della L.P. 23.04.1992, n. 10 che prevedono le competenze in merito alla stipula dei contratti pubblici e all'adozione di provvedimenti;

VISTO l'art. 6, comma 6 della L.P. 22.10.1993, n. 17 che prevede le competenze del direttore di ripartizione in merito all'affidamento dei contratti pubblici;

VISTO il provvedimento n. 535/10 del 16.12.2008, con il quale è stato approvato il progetto esecutivo dell'opera 23.02.S.12.14 Ricostruzione del ponte sulla strada statale 12 del Brennero al km 512,900 tra la 1° e 2° galleria di Colle Isarco con un costo

Ortschaft Gossensaß angeführte Bauvorhaben mit Gesamtkosten in Höhe von 2.222.080,00 € genehmigt wurde;

complessivo di 2.222.080,00 €;

NIMMT EINSICHT in den Beschluss Nr. 115 vom 03.02.2015, mit welchem eine nicht wesentliche Änderung der technischen Eigenschaften und die Erhöhung der Gesamtkosten von 2.222.200,00 € auf 2.676.767,44 € genehmigt wurde;

VISTA la deliberazione n. 115 del 03.02.2015, con la quale è stato approvato una variazione non essenziale delle caratteristiche tecniche e un aumento del costo complessivo dell'opera da € 2.222.200,00 a € 2.676.767,44;

NIMMT EINSICHT in das Dekret Nr. 8391 vom 14.06.2016, mit welchem eine Erhöhung der Gesamtkosten von 2.676.767,44 € auf 2.776.767,44 € genehmigt wurde;

VISTO il decreto n. 8391 del 14.06.2016, con il quale è stato approvato un aumento del costo complessivo dell'opera da € 2.676.767,44 a € 2.776.767,44;

NIMMT EINSICHT in das Dekret Nr. 19028 vom 25.10.2016, mit welchem eine Erhöhung der Gesamtkosten von 2.776.767,44 € auf 2.826.767,44 € genehmigt wurde;

VISTO il decreto n. 19028 del 25.10.2016, con il quale è stato approvato un aumento del costo complessivo dell'opera da € 2.776.767,44 a € 2.826.767,44;

NIMMT EINSICHT in den Beschluss Nr. 1124 vom 17.12.2019, mit dem die technischen Eigenschaften und die überschlägigen Kosten für das Bauvorhaben A2/Danc-23.02.S.12.14 Wiederaufbau der Brücke auf der Brennerstaatsstraße 12 bei km 512,900 zwischen dem 1. und dem 2. Tunnel in der Ortschaft Gossensaß zum Betrag von 5.024.131,58 € für das Bauvorhaben festgelegt wurde;

VISTA la deliberazione n. 1124 del 17.12.2019, con la quale sono state definite le caratteristiche tecniche e indicato l'importo di spesa presunta in € 5.024.131,58 per l'opera A2/Danc-23.02.S.12.14 Ricostruzione del ponte sulla strada statale 12 del Brennero al km 512,900 tra la 1° e 2° galleria di Colle Isarco;

STELLT FEST, dass mit Brief Sammlung Nr. 194 vom 14.11.2018 das technische Büro MC Engineering GmbH der Planer Ing. Giulio Cecchelin mit der Überarbeitung des Ausführungsprojektes für das Bauvorhaben beauftragt worden ist;

DATO ATTO che con lettera del 14.11.2018, raccolta n. 194 è stato incaricato lo studio tecnico MC Engineering S.r.l. il progettista Ing. Giulio Cecchelin alla rielaborazione del progetto esecutivo dell'opera;

NIMMT EINSICHT in das von Ing. Giulio Cecchelin überarbeitete Ausführungsprojekt vom 06.07.2020 über einen Betrag von 3.616.099,36 € für Arbeiten;

VISTO il progetto esecutivo del 06.07.2020 rielaborato dall'Ing. Giulio Cecchelin per un importo di € 3.616.099,36 per lavori;

NIMMT EINSICHT weiters in die Gesamtkostenübersicht, die eine Ausgabe von 5.024.131,58 € vorsieht, die wie folgt unterteilt ist:

VISTO inoltre il prospetto sommario dei costi, che prevede una spesa di € 5.024.131,58 così ripartita:

- Ausmaß der Leistungen	3.616.099,36	€
- Summen zur Verfügung der Verwaltung:	1.408.032,22	€
davon für:		
a) 22 % MwSt. auf den Betrag der Arbeiten	795.541,86	€
b) Unvorhergesehenes	176.465,65	€
c) Enteignungen	15.000,00	€
d) technische Spesen (inkl. MwSt.)	400.000,00	€
e) zusätzl. Arbeiten	12.000,00	€
f) Anschlüsse	5.000,00	€
g) Materialproben	3.024,71	€

- entità delle prestazioni	3.616.099,36	€
- somme a disposizione dell'Amministrazione:	1.408.032,22	€
di cui per:		
a) 22 % IVA per lavori	795.541,86	€
b) imprevisti	176.465,65	€
c) espropri	15.000,00	€
d) spese tecniche (IVA compresa)	400.000,00	€
e) lavori aggiuntivi	12.000,00	€
f) allacciamenti	5.000,00	€
g) prove materiali	3.024,71	€

h) Grenzsteine 1.000,00 €

NACH EINSICHTNAHME in den Bericht des Verfahrensverantwortlichen vom 12.10.2020, mit welchem die Einleitung des Verhandlungsverfahren für die Arbeiten des Bauvorhabens beantragt wird;

NIMMT EINSICHT in die im oben erwähnten Bericht des Verfahrensverantwortlichen angeführte Begründung für die nicht erfolgte Aufteilung in Lose des Bauvorhabens;

FESTGESTELLT, dass der mit Beschluss Nr. 1124 vom 17.12.2019 festgelegte Gesamtbetrag von 5.024.131,58 € des Bauvorhabens unter der EU-Schwelle liegt;

FESTGESTELLT, dass die Auswahl des Angebotes gemäß Art. 33 des L.G. 16/2015 aufgrund des wirtschaftlich günstigsten Angebotes erfolgt, wobei das beste Preis-Leistungs-Verhältnis berücksichtigt wird;

STELLT außerdem FEST, dass laut oben genanntem Bericht des Verfahrensverantwortlichen der Gegenstand des Vertrages die Ausführung der Bauarbeiten vorsieht und dass gemäß Art. 47 des L.G. 17.12.2015, Nr. 16 der Vertrag auf Maß abgeschlossen wird;

BERÜCKSICHTIGT, dass für die Ausführung der Arbeiten 648 aufeinander folgende Kalendertage vorgesehen sind und dass laut Bericht des Verfahrensverantwortlichen der Gesamtbetrag von 4.411.641,22 € (entspricht den vorgesehenen Beträgen für die Arbeiten 3.616.099,36 € + 22 % MwSt.) vorzumerken ist;

ERACHTET es daher als notwendig, die Ausgabe von 4.411.641,22 € gemäß Vorschlag des Verfahrensverantwortlichen auf die Haushaltsjahre 2020 und 2021 vorzumerken;

STELLT FEST, dass aufgrund der Begründung des Verfahrensverantwortlichen kein Gutachten des technischen Landesbeirat erforderlich ist;

NIMMT EINSICHT in den Prüfbericht des gegenständlichen Ausführungsprojektes, welcher von der Prüfgruppe am 16.09.2020 ausgestellt worden ist;

h) cippi 1.000,00 €

VISTA la relazione del responsabile del procedimento del 12.10.2020, di richiesta di indizione della procedura negoziata per l'affidamento dei lavori relativi all'opera;

VISTA la motivazione della mancata suddivisione in lotti dell'opera citata relazione del responsabile del procedimento;

ACCERTATO che l'importo complessivo 5.024.131,58 per l'opera come definito dalla Deliberazione n. 1124 del 17.12.2019, risulta essere inferiore alla soglia comunitaria;

DATO ATTO che la selezione dell'offerta avverrà ai sensi dell'art. 33 della L.P. 16/2015 in base all'offerta economicamente più vantaggiosa, considerando il miglior rapporto qualità-prezzo;

DATO pure ATTO che secondo la sopra indicata relazione del responsabile del procedimento l'oggetto del contratto consiste nell'esecuzione dei lavori e che il contratto sarà stipulato a misura ai sensi dell'art. 47 della L.P. 17.12.2015, n. 16;

TENUTO CONTO che per l'esecuzione dei lavori sono previsti 648 giorni naturali e consecutivi e che secondo la relazione del responsabile del procedimento la spesa complessiva da prenotare ammonta a € 4.411.641,22 (corrisponde agli importi previsti per i lavori di esecuzione € 3.616.099,36 + 22 % IVA);

RITENUTO pertanto necessario prenotare la spesa di € 4.411.641,22, come proposto dal responsabile del procedimento, sugli esercizi 2020 e 2021;

DATO ATTO, che secondo la motivazione del Responsabile di Procedimento, non è necessario il Parere del Comitato tecnico;

VISTA la relazione di verifica del progetto esecutivo in questione rilasciata dal gruppo di verifica in data 16.09.2020;

BERÜCKSICHTIGT, dass aufgrund der in der Anlage 1 des D.L.H. 25.06.1996, Nr. 21 angeführten Aufgaben der Landesämter sowie der Vollmacht Dekret Nr. 246 vom 14.01.2016 das Ausschreibungsverfahren vom Amt für Verwaltungsangelegenheiten 11.5 durchgeführt wird;

STELLT FEST, dass das gegenständliche öffentliche Bauwerk im Wirtschafts- und Finanzdokument des Landes „WFDL- 2019 - 2022 – Aktualisierungsbericht“, genehmigt mit Beschluss der Landesregierung Nr. 883 vom 29.10.2019, vorgesehen ist;

STELLT FEST, dass das Bauvorhaben im Dreijahresprogramm 2020 - 2022 der Abteilung 10 – Tiefbau, welches mit Beschluss der Landesregierung Nr. 143 vom 03.03.2020, genehmigt wurde, vorgesehen ist;

und

verfügt:

1. das Ausführungsprojekt des in den Prämissen genannten Bauvorhabens gemäß Artikel 26, Absatz 8 des G.v.D. 18.04.2016, Nr. 50 zu validieren;
2. das Ausführungsprojekt des in den Prämissen genannten Bauvorhabens gemäß Art. 12 des L.G. vom 17.12.2015, Nr. 16 zu genehmigen;
3. die Einleitung des Verhandlungsverfahrens gemäß Art. 15 und 16 des L.G. 3/2020, zur Vergabe der Arbeiten für das in den Prämissen genannte Bauvorhaben zu ermächtigen;
4. die Ausgabe von insgesamt 4.411.641,22 € wie folgt vorzumerken:
 - € 3.000.000,00 auf Kapitel U10052.0760 des Verwaltungshaushaltes des Jahres 2020;
 - € 1.411.641,22 auf Kapitel U10052.0760 des Verwaltungshaushaltes des Jahres 2021;
5. zur Kenntnis zu nehmen, dass die Zweckbindung der Ausgabe mit nachfolgender Maßnahme, bei Festlegung der vom Art. 56 des GvD 118/2011 vorgesehenen Bestandteile der Zweckbindung, durchgeführt wird.

PSP: 102302.S0120B.14.000.A

DER ABTEILUNGSDIREKTOR

- Ing. Valentino Pagani -

TENUTO CONTO che in base alle competenze degli uffici provinciali di cui all'allegato 1 del D.P.G.P. 25.06.1996, n. 21 nonché atto di delega decreto n. 246 del 14.01.2016 la procedura di gara sarà espletata dall'Ufficio affari amministrativi 11.5;

DATO ATTO che l'opera pubblica in questione è prevista nel Documento di economia e finanza provinciale "DEFP 2019 - 2022 - Nota di aggiornamento" approvato con Delibera della Giunta Provinciale Nr. 883 del 29.10.2019;

DATO ATTO, che l'opera è prevista nel programma triennale 2020 - 2022 della Ripartizione Infrastrutture, il quale è stato approvato con delibera della Giunta Provinciale Nr. 143 del 03.03.2020;

decreta:

1. di validare il progetto esecutivo dell'opera indicata nelle premesse ai sensi dell'articolo 26, comma 8 del D.Lgs. 18.04.2016, n. 50;
2. di approvare il progetto esecutivo dell'opera indicata nelle premesse ai sensi dell'art. 12 della L.P. 17.12.2015, n. 16;
3. di autorizzare ai sensi dell'art. 15 e dell'art. 16 della L.P. 3/2020 l'indizione della procedura negoziata per l'affidamento dei lavori dell'opera indicata nelle premesse;
4. di prenotare la spesa complessiva di € 4.411.641,22 come segue:
 - € 3.000.000,00 sul capitolo U10052.0760 del bilancio finanziario gestionale dell'anno 2020;
 - € 1.411.641,22 sul capitolo U10052.0760 del bilancio finanziario gestionale dell'anno 2021;
5. di dare atto che all'assunzione degli impegni di spesa si procederà con successivo provvedimento con l'individuazione degli elementi costitutivi l'impegno di spesa di cui all'art. 56 del D.Lgs. 118/2011.

WBS: 102302.S0120B.14.000.A

IL DIRETTORE DI RIPARTIZIONE



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr. 17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993 sulla responsabilità tecnica, amministrativa e contabile

Der Amtsdirektor Il Direttore d'Ufficio	SIMONE UMBERTO	19/10/2020
Der Abteilungsdirektor Il Direttore di Ripartizione	PAGANI VALENTINO	20/10/2020

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung, bestehend - ohne diese Seite - aus 5 Seiten, mit dem digitalen Original identisch ist, das die Landesverwaltung nach den geltenden Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf folgende Personen lauten:

*nome e cognome: Umberto Simone
codice fiscale: TINIT-SMNMRT68P18L858B
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2
numeri di serie: 12534542
data scadenza certificato: 16/04/2022 00.00.00*

Am 20/10/2020 erstellte Ausfertigung

Si attesta che la presente copia analogica è conforme in tutte le sue parti al documento informatico originale da cui è tratta, costituito da 5 pagine, esclusa la presente. Il documento originale, predisposto e conservato a norma di legge presso l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

*nome e cognome: Valentino Pagani
codice fiscale: TINIT-PGNVNT59P30A952T
certification authority: InfoCert Firma Qualificata 2
numeri di serie: 9373093
data scadenza certificato: 03/09/2021 00.00.00*

Copia prodotta in data 20/10/2020

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate überprüft und sie im Sinne der geltenden Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

20/10/2020

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di acquisizione del documento digitale la validità dei certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma